

Stålkonstruktioner

TILBUD

Stålkonstruktioner, der holder i generationer



Indhold

1

Vores tjenester

2

Om firmaet

3

Vores kapacitet

4

Kvalitetsstandarder og certifikater

5

Portefølje

6

Kontakt



Vores tjenester

Materialer

Vi arbejder med følgende materialer:

- Rustfrit stål
- Sort stål
- Aluminium

Svejsemetoder

Svejsprocessen af stålkonstruktioner udføres ved hjælp af forskellige metoder, såsom:

- 111
- 114
- 131
- 135
- 136
- 138
- 141

Vi udfører svejsning af stålkonstruktioner på baggrund af kundens dokumentation. Udover standardelementer specialiserer vi os også i samling af komponenter med store dimensioner.



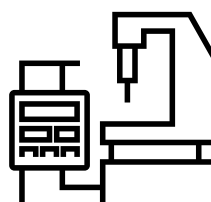
Svejsning



Montering



Metalbearbejdning



CNC-bearbejdning



Om firmaet

Om virksomheden

Vitworker har været på markedet med succes siden 2016. Vi tilbyder svejsetjenester leveret af kvalificerede specialister, hvis mangeårige erfaring er synlig i hvert af vores projekter.

Vores virksomhed er beliggende i Bydgoszcz, Polen, og det er der, vi udfører dine ordrer. Vi er kendt for høj kvalitet og levering til tiden.

Certificering

Vores tilbud omfatter omfattende svejsningstjenester til stålkonstruktioner. For at kunne levere disse tjenester er det nødvendigt at have de relevante autorisationer, som vi har erhvervet ved at indhente certifikater i overensstemmelse med standarder som:

PN-EN 15085-2:2021 EN 1090-1:2009+A1:2021 TT/921/710401/23 PN-EN ISO 3834-2:2021 PN-EN ISO 9001:2015





Vores muligheder

Vi kan fremstille store strukturer, men vi er også åbne for mindre elementer såsom stiger, hylder og balustrader. Vi tilbyder høj kvalitet til konkurrencedygtige priser. Vi udfører det tildelte arbejde både i vores egne lokaler og hos kunden.

Plasma EcoCut II CS Tykkelse 2



Kandidat BMSY 360 DGH



AMADA HFT 170-3



Vores produktionsressourcer giver os mulighed for at forarbejde 200 tons stål om måneden.



To produktionshaller med et samlet areal på 2.800 m2.



Vi beskæftiger i øjeblikket 200 personer.



Vi skaber både små og store strukturer.

Kvalitetsstandarder og certifikater

TÜV SÜD-certifikat nr. TSP-15085-179.02 bekræfter, at VITWORKER Sp. z o.o. opfylder kravene i PN-EN 15085-2:2021-standarden for svejsning af skinnekøretøjer på højeste klassificeringsniveau CL1. Det dækker konstruktion og reparation af jernbanekomponenter fremstillet af kulstof, rustfrit stål og slidstærkt stål ved hjælp af MAG-, TIG- og fluxfyldte rørtrådsmetoder. Gyldigt indtil 03.04.2025.

Anerkendelsescertifikatet fra det polske skibsregister (PRS) nr. TT/921/710401/23 bekræfter, at VITWORKER SP. Z O.O. er en anerkendt entreprenør inden for konstruktion og reparation af containere ved hjælp af svejsemetoderne 135 (MAG) og 141 (TIG). Gyldigt indtil 05.04.2026.

CERTIFICAT ◆ CERTIFICADO ◆ CERTIFIKAT ◆ 認証証書 ◆ CERTIFICATE ◆ ZERTIFIKAT




CERTIFICATE

WELDING OF RAILWAY VEHICLES
AND COMPONENTS acc. PN-EN 15085-2:2021

Manufacturer: **VITWORKER Sp. z o.o.**
ul. Grunwaldzka 235
85-438 Bydgoszcz, Poland

fulfills the requirements to perform welding work within the range

Classification level CL1 according to PN-EN 15085-2:2021

Type of activity: P

Type of components: Manufacturing of:
- rail vehicles and their components
- non-pressurised containers without special test pressure
- simple parts of rail vehicles
- parts or purchased parts of rail vehicles
- construction parts of rail vehicles

Welding process acc. PN-EN ISO 4063	Material group acc. ISO/TR 15908	Dimensions	Notes
135	1.2	1,5 – 20,0	---
135	1.2	1,4 – 24,0 / Ø ≥ 20,0	---
138	1.3	≥ 5,0	FW
141	8.1	3,0 – 11,0 / Ø ≥ 30,2	---

Continuation of the range of approval on the subsequent page

Welding coordinator: **Kamil Cieślak, IWE**
Deputy of welding coordinator: **Wojciech Chojnacki, IWE**
Additional coordinators: See reverse
Certificate no.: **TSP-15085-179.01**
Valid: From 04.04.2022 to 03.04.2025
Next surveillance audit: until 10.03.2024
Date of issue: 04.05.2023
Auditor: **Robert Wierbowiecki**



TÜV SÜD Polska Sp. z o.o.
ul. Podwałe 17
00 – 252 Warszawa



PPQS-F03-15085 Issue 5 valid from 01-09-2021

PAGE 1/2



POLSKI REJESTR STATKÓW

APPROVAL CERTIFICATE ŚWIADECTWO UZNANIA

This is to certify that
Zaświadczamy, że

VITWORKER SP. Z O.O.
ul. Grunwaldzka 235, 85-438 Bydgoszcz, POLAND

has been approved in accordance with the requirements of Polski Rejestr Statków (Rules of the Classification and Construction of Sea going Ships, Part IX – Materials and Welding) for building and repairing using welding processes:
135, 141 acc. to EN ISO 4063 in scope of:
uznano zgodnie z wymaganiami Polskiego Rejestru Statków (Przepisy klasyfikacji i budowy statków morskich, Część IX – Materiały i spawanie) do budowy i remontów przez spawanie procesami:
135, 141 wg PN-EN ISO 4063 w zakresie:

**containers
kontenery**

Welding supervisor: **Kamil Cieślak**
Nadzór spawalniczy:
Deputy welding supervisor: **Wojciech Chojnacki**
Zastępca nadzoru spawalniczego:

First issue / Pierwsze wydanie: **2023-04-05**
Valid from / Ważne od: **2023-04-05**

The Approval Certificate is valid, provided the conditions stated overleaf are complied with.
Świadectwo uznania jest ważne przy zachowaniu warunków podanych na odwrocie.

Certificate No. / Nr świadectwa: **TT/921/710401/23**
Expiry date / Data ważności: **2026-04-05**

Issued at / Wydano w: **Gdańsk, 2023-04-05**



C/010/209

Polski Rejestr Statków S.A.
ul. Gen. Józefa Hallera 126
80-416 Gdańsk, Poland

Tel. (+48) 58 346 17 00
Fax (+48) 58 346 03 92
e-mail: mailbox@prs.pl
www: http://www.prs.pl

Continued overleaf / Ciąg dalej na odwrocie

PRS 2019-08-08

TÜV SÜD-certifikat nr. TSP-3834-640.02 bekræfter, at VITWORKER Sp. z o.o. opfylder alle kvalitetskrav inden for svejsning (PN-EN ISO 3834-2:2021) i produktionen af stålkonstruktioner og maskindele. Det dækker svejsning af sort, rustfrit og slidstærkt stål ved hjælp af MAG-, TIG- og fluxfyldte rørtrådsmetoder. Certifikatet er gyldigt indtil 13.06.2026.

Overensstemmelsescertifikatet fra fabrikens produktionskontrol TÜV SÜD nr. 2527-CPR-1A.477.02 bekræfter, at VITWORKER Sp. z o.o. fremstiller stålkonstruktionselementer (svejsede og boltede) i overensstemmelse med EN 1090-1-standarden i udførelsesklasse op til EXC4. Dette muliggør CE-mærkning af produkter. Gyldigheden er underlagt tilsyn (næste audit indtil 27.05.2025).



CERTIFICATE

No. TSP-3834-640.00

Company

VITWORKER

VITWORKER Sp. z o.o.

ul. Grunwaldzka 235, 85-438 Bydgoszcz, Poland

With production plant

VITWORKER Sp. z o.o.

ul. Grunwaldzka 235, 85-438 Bydgoszcz, Poland

fulfils the quality requirements for fusion welding processes acc.

PN-EN ISO 3834-2:2021

The range of approval is presented in the Annex.

The period of validity of certificate: from 14.06.2021 to 13.06.2026

Next surveillance audit until 27.05.2024 under the pain of expiry of the certificate.

Warsaw, date 22.06.2022

Ewelina Czerwonka
Deputy Director of Certification Centre



TÜV SÜD Polska Sp. z o.o.

ul. Podwale 17

00 – 252 Warszawa

www.tuv-sud.com/pl-ci

TUV®



(PP05-F03-3834 issue 6 valid from 01-09-2021)



TÜV SÜD POLSKA Sp. z o.o.

ul. Podwale 17

00-252 WARSZAWA

NOTIFIED BODY No. 2527

CERTIFICATE OF CONFORMITY OF THE FACTORY PRODUCTION CONTROL

No. 2527-CPR-1A.477.02

In compliance with Regulation 305/2011/EU of the European Parliament and of the Council of 9 March 2011 (the Construction Products Regulation or CPR), this certificate applies to the construction product:

STEEL STRUCTURAL COMPONENTS

welded and screwed execution class up to EXC4
conformity declaration method: 3a according to EN 1090-1:2009 + A1: 2011
declared performance characteristics proved by the manufacture on the basis of:
initial type testing (ITT)

placed on the market under the name or trade mark of:

VITWORKER Sp. z o.o.

ul. Grunwaldzka 235, 85-438 Bydgoszcz, Poland

and produced in the manufacturing plant:

VITWORKER Sp. z o.o.

ul. Grunwaldzka 235, 85-438 Bydgoszcz, Poland

This certificate attests that all provisions concerning the assessment and verification of constancy of performance described in Annex ZA of the standard (-s):

EN 1090-1:2009+A1:2011

under system 2+ are applied and that

the factory production control is assessed to be in conformity with the applicable requirements.

This certificate was first issued on 14.06.2021, review on 03.08.2023 and will remain valid as long as neither the harmonized standard, the construction product, the AVCP methods, nor the manufacturing conditions in the plant are modified significantly, unless suspended or withdrawn by the notified factory production control certification body.

Next surveillance audit until 27.05.2025 under the pain of expiry of the certificate.

Warsaw, date 3rd of August 2023



Ewelina Czerwonka
Deputy Director of Certification Centre

The validity of the certificate can be verified through the QR-code or under:
https://certyfikaty-tyv-sud.pl/certyfikaty_wyrobow/

(PP05-F03-1090 issue 6 valid from 01-10-2018)

TUV®

**Certyfikat fra Det Polske Kvalitetsakademi.
Certyfikat nr. 3659/09/2023/J/C bekræfter, at
VITWORKER Sp. z o.o. anvender et
kvalitetsstyringssystem i overensstemmelse med
PN-EN ISO 9001:2015-standarden. Omfanget
omfatter præfabrikation, montering af
stålkonstruktioner, stålbearbejdning og
svejsetjenester. Gyldigt indtil 10.09.2026.**



CERTYFIKAT

NR: 3659/09/2023/J/C

JEDNOSTKA CERTYFIKUJĄCA
Polska Akademia Jakości Cert Sp. z o. o.
ul. Ligocka 103, bud. 2, 40-568 Katowice
ZAŚWIADCZA, ŻE PRZEDSIĘBIORSTWO:

VITWORKER Sp. z o.o.
85-438 Bydgoszcz, ul. Grunwaldzka 235

WDROŻYŁO I STOSUJE
SYSTEM ZARZĄDZANIA JAKOŚCIĄ
ZGODNY Z WYMAGANIAMI NORMY

PN-EN ISO 9001:2015

W NASTĘPUJĄCYM ZAKRESIE:
Prefabrykacja i montaż konstrukcji stalowych.
Usługi w zakresie obróbki stali, usługi spawalnicze.



AC 137



OKRES WAŻNOŚCI CERTYFIKACJI
od 11.09.2023 do 10.09.2026

PREZES ZARZĄDU
PAJ CERT Sp. z o.o.

Aleksandra Czaja

KATOWICE, 11.09.2023

Portefølje









Kontakt



Teknisk direktør



KAMIL CIESTLAR



+48 505 441 232



kamil.cieslar@vitworker.com

I er velkomne til at se nærmere på vores tilbud og drøfte vilkårene for et samarbejde.



vitworker.com